

SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE - REGIONE SARDEGNA
AZIENDA U.S.L. N° 7
CARBONIA

Deliberazione N° 2790

11 DIC. 2003

Adottata dal Direttore Generale in data _____

OGGETTO: BRITISH SCHOOL OF CARBONIA DI CHIRIGU LINGUE S.N.C. -
ORGANIZZAZIONE CORSO DI INGLESE PER DIPENDENTI
AZIENDA U.S.L. N° 7

Premesso

che durante il primo semestre 2003, il Gruppo di Lavoro appositamente costituito per la predisposizione del Programma Aziendale ECM - Area di Comparto, ha effettuato un'analisi del fabbisogno formativo - con il capillare coinvolgimento delle diverse strutture - che ha evidenziato una diffusa domanda di formazione nei settori dei protocolli e delle procedure nell'operatività quotidiana del personale infermieristico ed ostetrico, della cultura manageriale, del sistema di gestione della qualità, della umanizzazione e responsabilizzazione delle risorse umane, nonché della lingua inglese;

che con atto deliberativo N° 2360/29.10.2003 - Oggetto: "Programma Aziendale E.C.M. - Anno 2003 - Comparto Sanità", è stato formalizzato quanto segue:

- ◆ la realizzazione ad opera delle strutture aziendali a ciò preposte dei Corsi: 1) "Linee guida, protocolli, procedure e clinical pathways nell'operatività quotidiana di infermieri ed ostetriche"; 2) "Elementi di Legislazione e Normativa Contrattuale"; 3) "Cultura Manageriale";
- ◆ l'affidamento all'Istituto Europeo di Management Socio - Sanitario (I.E.M.S.S.) della realizzazione dei Corsi: 1) "Il Sistema di Gestione della qualità in una struttura sanitaria fino alla certificazione"; 2) "Umanizzazione e Responsabilizzazione delle risorse umane";

che è stata rinviata ad una fase successiva l'organizzazione di Corsi relativi alla Lingua Inglese, dei quali è intendimento dell'Azienda U.S.L. N° 7 promuoverne l'attivazione per i motivi di seguito elencati:

- ◆ in un'ottica di miglioramento della qualità di relazione col cittadino, è necessario favorire la trasmissione di conoscenze e competenze di "inglese - base". L'operatore della Sanità dovrebbe capire, parlare, leggere e scrivere in inglese, in situazioni linguistiche elementari. Ciò dovrebbe costituire un presupposto per lo sviluppo di un atteggiamento di apertura all'interculturalità e al dialogo, nei confronti di un'utenza sempre più caratterizzata dalla multietnicità;
- ◆ l'inglese è la lingua principalmente usata nelle pubblicazioni scientifiche, che costituiscono oggetto di aggiornamento costante degli operatori della sanità, in una logica di interscambio di conoscenze e di cooperazione sinergica delle istituzioni a ciò preposte nei diversi paesi;

che l'Azienda U.S.L. N° 7 pur non essendo in grado di provvedere al finanziamento del Corso di Inglese, neanche in regime di compartecipazione alle spese del personale dipendente, data l'onerosità economica del "Programma Aziendale E.C.M. - Anno 2003", ne favorisce comunque la realizzazione, autorizzando lo svolgimento delle lezioni c/o i propri locali, ed il versamento delle quote c/o le Casse Economiche aziendali;

Considerato

che la "British School of Carbonia" di Chirigu Lingue s.n.c. - con sede in Carbonia - P.zza Rinascita, N° 12 - annovera una comprovata e pluriennale esperienza nel campo dell'insegnamento della lingua inglese, proponendo percorsi formativi finalizzati a trasferire competenze linguistiche relative alla gestione di situazioni comunicative, orali e scritte, incentrate anche su temi scientifici, tecnici e sanitari;

che la "British School of Carbonia" - contattata al riguardo, ha manifestato la disponibilità a soddisfare le esigenze formative dell'Azienda, mediante l'organizzazione di un Corso, il programma del quale viene allegato al presente atto quale parte integrante, formale e sostanziale;

che la "British School of Carbonia" ha altresì, accolto le seguenti richieste:

- ◆ svolgimento delle lezioni c/o i locali dell'Azienda U.S.L. N° 7 - P.O. C.T.O. Iglesias;

- ◆ rateizzazione dei pagamenti, con versamenti mensili dell'importo pari ad Euro 75,00 (Costo Complessivo Corso = Euro 210,00);
- ◆ fattura da intestare all'Azienda U..S.L. N° 7 Carbonia;

- Sentite** in data 17.10.2003, le OO.SS. Area di Comparto - che hanno espresso un parere di massima favorevole circa l'impostazione del "Programma Aziendale E.C.M. - Anno 2003", approvando la proposta comprensiva anche del Corso di Inglese, nei contenuti e nelle modalità organizzative;
- Considerato** che il presente atto non comporta alcuna spesa, essendo a totale carico dei dipendenti l'intero costo del Corso;
- Vista** la fattura N° 123/2003 emessa dalla "British School of Carbonia", relativamente al primo mese di lezioni, pari all'importo di Euro 1.500,00 - ed accertatane la regolarità trattandosi di N° 20 partecipanti (Euro 75,00 x N° 20 = Euro 1.500,00);
- Sentiti** il Direttore Amministrativo e il Direttore Sanitario

IL DIRETTORE GENERALE

DELIBERA

Per i motivi in premessa:

- di formalizzare con il presente provvedimento l'attivazione del rapporto di collaborazione tra l'Azienda U.S.L. N° 7 Carbonia e la "British School of Carbonia" di Chirigu Lingue s.n.c. con sede in Carbonia - P.zza Rinascita, N° 12 - per la realizzazione del Corso "Elementi di Lingua Inglese - Livello Base", secondo i contenuti e le modalità organizzative di cui all'Allegato 1, che forma parte integrante e sostanziale del presente atto;
- di autorizzare lo svolgimento delle lezioni c/o i propri locali - P.O. C.T.O. Iglesias, ed il versamento mensile delle quote di iscrizione c/o le Casse Economiche Aziendali;

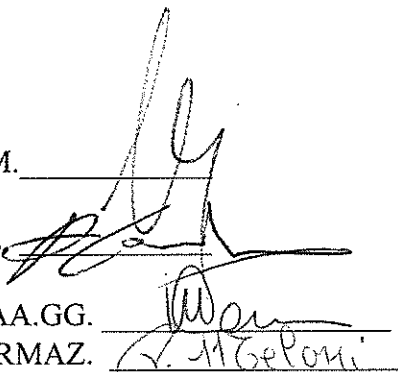
- di dare mandato al Servizio Bilancio di provvedere alla liquidazione della Fattura N° 123/2003 - emessa dalla "British School of Carbonia" - per l'importo di Euro 1.500,00, relativa alla regolare effettuazione del primo mese di lezioni;
- di dare altresì mandato al Servizio Bilancio di provvedere alla liquidazione delle successive fatture che verranno emesse dalla "British School of Carbonia", appositamente svincolate dagli uffici competenti;
- di dare atto che il presente atto non comporta alcuna spesa per l'Azienda U.S.L. N° 7, essendo a totale carico dei partecipanti;
- di imputare a bilancio la liquidazione delle fatture di cui trattasi, con regolare ordine sul Piano dei Conti - Codice N° 441403, al quale afferiscono i versamenti effettuati dal personale dipendente partecipante al Corso.

DIR.AMM. _____

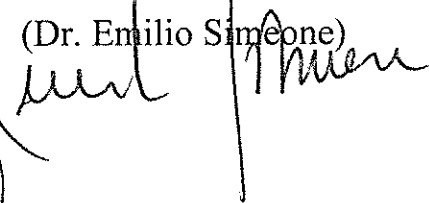
DIR.SAN. _____

RESP.LE AA.GG. _____

SETT. FORMAZ. _____



IL DIRETTORE GENERALE
(Dr. Emilio Simeone)



Il Responsabile del Servizio Affari Generali

attesta che la deliberazione

n. 2490 del 11 DIC. 2003

è stata pubblicata

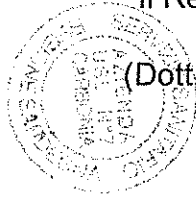
nell'albo pretorio dell'Azienda USL n. 7

a partire dal 12 DIC. 2003 al 27 DIC. 2003

Resterà in pubblicazione per 15 giorni consecutivi;
è stata posta a disposizione per la consultazione.

Il Responsabile del Servizio
Affari Generali

(Dott.ssa Margherita Cannas)



Allegati N° 2

Destinatari:

Servizio Affari Generali

Servizio Bilancio

Collegio Sindacale

- Allegato 1 -

SERVIZIO SANITARIO –REGIONE SARDEGNA
AZIENDA SANITARIA LOCALE N. 7
09013 CARBONIA (Cagliari)
Direzione Sanitaria

Elementi di lingua inglese livello di base

Durata del corso

50 ore

Obiettivi educativi

Al termine del corso i partecipanti saranno in grado di:

conoscere i fondamenti della lingua inglese con attenzione alla terminologia tecnica di riferimento (brevi dialoghi, primi approcci alla letteratura scientifica), per essere in grado di sviluppare semplici capacità espressive inerenti e a supporto della professione.

Metodologia didattica

Lezioni frontali e lavori di gruppo interattivi con presentazione di lavori in aula

Provider proposto

Docenti esterni

Contenuti:

personal pronouns, possessives, simple present, (positive, negative,interrogative), some-any, adjectives, numbers, ordinals, the date, the time, comparatives, present contiuous, preposition, short answers, simple past (regular and irregular verbs), the passive, can, must.

Realia: medical documents.

Costi:

A TOTALE CARICO DEI PARTECIPANTI



SERVIZIO SANITARIO –REGIONE SARDEGNA



FATTURA

Sede di Carbonia

CHIRIGU LINGUE s.n.c

P.zza Rinascita, 12

09013 Carbonia

Partita Iva 01666530926

Fattura intestata a :

AZIENDA SANITARIA LOCALE N° 7

Via Dalmazia

09013 Carbonia (Ca)

Cod.Fisc.: 02261310920

Data
11/11/2003

Rif. Bolla

Fattura nr.
123/2003

Quantità Descrizione

Prezzo
Unitario

Netto

Iscrizione corso di Lingua Inglese
per 20 persone

€ 62,50

€ 1.250,00

IMPONIBILE € 1.250,00
IVA 20% € 250,00
TOTALE FATT. € 1.500,00

Cond. pagamento: C/F con bonifico bancario sul ns conto corrente n° 13303/1 intestato a
Chirigu Lingue snc presso il Banco di Sardegna, via Gramsci, Carbonia

COD ABI
01015

COD CAB
43850

Documento composto di
n° 2 pagine

Il Responsabile del Servizio



ALLEGATO ALLA DELIBERAZIONE

N 2790 DEL 11 DIC. 2003

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO

IL DIRETTORE SANITARIO

IL DIRETTORE GENERALE

